

**ІПСЕН [УКРАЇНА]
ПРОГРАМА ПРОЗОРОСТІ
Європейська федерація фармацевтичної промисловості та асоціацій (EFPIA)
МЕТОДОЛОГІЧНА ДОВІДКА**

Узагальнення методологій, використаних компанією «ІПСЕН» при підготовці розкриття інформації та визначенні Передачі цінностей (ToV) фахівцям сфери охорони здоров'я (НСР) та організаціям сфери охорони здоров'я (НСО) відповідно до вимог Кодексу розкриття інформації EFPIA, зауважень «Іпсен Груп» та місцевих зауважень, зумовлених місцевим чинним законодавством та нормами.

Звіт охоплює розкриття інформації про ToV з 1^{го} січня 2024 р. до 31^{го} грудня 2024 р.

Зміст

2

1 ВСТУП4

2 ТЕРМІНОЛОГІЯ5

3 ВИЗНАЧЕННЯ5

3.1 Одержувачі5

3.1.1 НСП5

3.1.2 НСО5

3.2 Типи ToV6

3.2.1 Пожертви і гранти6

3.2.2 Участь у витратах, пов'язаних із забезпеченням участі у заходах6

3.2.3 Винагорода за надання консультаційних та інших послуг8

3.2.4 Науково-дослідницька діяльність (R&D):9

4 Обсяг розкриття інформації10

4.1 Лікарські засоби, на які розповсюджується сфера застосування10

4.2 Компанія, на яку розповсюджується сфера застосування11

4.3 Виключені передачі цінностей11

4.3.1 Особливе зауваження: Дослідження ринку11

4.3.2 Особливе зауваження: Взаємодія з третіми сторонами12

4.4 Дата передачі цінностей13

4.5 Прямі передачі цінностей14

4.6 Непрямі передачі цінностей14

4.7 Негрошові передачі цінностей14

4.8 Передачі цінностей у разі часткової участі або скасування та повернення коштів14

4.9 Міжнародна діяльність14

4.10 R&D15

4.11 Добровільне розкриття15

5 ОСОБЛИВОСТІ15

5.1 Унікальний ідентифікатор країни15

5.2 Самозайняті НСП16

5.3 Багаторічні договори16

5.4 Особливості країни16

5.5 Контроль якості16

- 6 Правова основа захисту даних16
 - 6.1 Отримання згоди17
 - 6.1.1 Часткова згода18
 - 6.2 Законні інтереси18
- 7 ФОРМА РОЗКРИТТЯ ІНФОРМАЦІЇ20
 - 7.1 Дата публікації20
 - 7.2 Платформа для розкриття інформації20
 - 7.3 Мова розкриття інформації21
- 8 РОЗКРИТТЯ ФІНАНСОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ21
 - 8.1 Валюта21
 - 8.2 З урахуванням або без урахування ПДВ21
 - 8.3 Правила розрахунку21
- 9 ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ22
 - 9.1 Вирішення спорів22

1 ВСТУП

Взаємодії між фармацевтичними компаніями та фахівцями сфери охорони здоров'я (НСП) та організаціями сфери охорони здоров'я (НСО) приносять користь пацієнтам. Саме завдяки такій взаємодії з'явилися нові лікарські засоби та інновації, що покращують життя пацієнтів. Компанія «Іпсен» повністю дотримується кодексів і рекомендацій, прийнятих EFPIA та її асоціаціями-членами, щоб гарантувати, що ця взаємодія відповідає високим стандартам доброчесності, яких очікують пацієнти, суспільство, уряди та інші зацікавлені сторони.

Забезпечення більшої прозорості в цих і без того добре врегульованих і життєво важливих відносинах сприяє кращому розумінню співпраці між промисловістю та НСП/НСО, а в контексті зростаючих суспільних очікувань щодо прозорості - безпосередньо відповідає на занепокоєння громадськості щодо взаємодії між медичною спільнотою та фармацевтичною галуззю.

Тому компанія «Іпсен» документує та розкриває всі ToV, які вона здійснює, прямо чи опосередковано, на користь або в інтересах Одержувача НСП/НСО.

Компанія «Іпсен», яка є членом EFPIA, визнає, що:

- Співпраця між НСП/НСО і комерційними організаціями, що займаються медико-біологічними розробками, вже давно є позитивним стимулом для успішного розвитку в галузі лікування пацієнтів і прогресу інноваційної медицини.
- Це також відіграє велику роль в справі інформування про діяльність фармацевтичної промисловості з метою вдосконалення лікування пацієнтів та методів лікування – і має важливе значення для поліпшення результатів лікування. Здорові робочі відносини між фармацевтичною промисловістю і НСП/НСО є запорукою задоволення інтересів пацієнтів.

Тому, відповідно до Кодексу галузевої практики EFPIA, компанія «Іпсен»:

- По всій Європі, починаючи з 30 червня 2016 року, повністю прагне забезпечити дотримання прозорості, що призводить до відкритості нашої діяльності та взаємодій, розкриваючи платежі, здійснені НСП/НСО, як описано у Кодексі галузевої практики EFPIA.
- Компанія «Іпсен» також відповідатиме місцевим чинним законам і нормам навіть у країнах, де дозволені відхилення, але лише в обсязі, необхідному для відповідності такому національному закону чи нормі.
- Збереже інкогніто НСП/НСО, залежно від місцевого регулювання. Правові підстави для розкриття можуть відрізнятися залежно від країни і можуть бути «юридичним зобов'язанням», «законними інтересами» або «згодою», залежно від обставин. Якщо розкриття інформації за окремими іменами потребує відповідної згоди, а таку згоду отримати неможливо, відповідні ToV будуть розкриватися в сукупності.

2 ТЕРМІНОЛОГІЯ

Стандартні скорочення і терміни представлені в таблиці нижче.

СКОРОЧЕННЯ І АБРЕВІАТУРИ	
EFPIA	Європейська федерація фармацевтичної промисловості та асоціацій
ESS	Дослідження, що проводяться третьою стороною
GTM	Глобальний менеджер з питань прозорості
HCO	Організація сфери охорони здоров'я
HCP	Фахівець сфери охорони здоров'я
LTM	Місцевий менеджер з питань прозорості
OTC	Лікарські засоби, що можуть відпускатись без рецепта, і вартість яких не відшкодовується
OTX	Лікарські засоби, що можуть відпускатись без рецепта, але у випадку наявності рецепта їх вартість відшкодовується
PO	Організація пацієнтів
POM	Лікарські засоби, які відпускаються лише за рецептом (Rx)
SOP	Стандартна операційна процедура
ToV	Передача цінностей

3 ВИЗНАЧЕННЯ

3.1 Одержувачі

3.1.1 HCP

В цілому, компанія «Іпсен» вважає, що розкриття інформації повинно бути зроблено на договірній основі. Компанія «Іпсен» повністю погоджується з визначенням EFPIA.

Місцеві особливості: Не застосовується

Визначення EFPIA: «будь-яка фізична особа, яка є представником медичної, стоматологічної, фармацевтичної або медсестринської професії, або інша особа, яка в процесі своєї професійної діяльності може випускати, купувати, постачати, рекомендувати або застосовувати Лікарські засоби, і чия основна практика, адреса головного офісу або місце реєстрації знаходиться в Європі. У контексті цього Кодексу тлумачення терміну HCP передбачає: (i) будь-яку посадову особу або державного службовця, установу або іншу організацію (чи то в державному, чи у приватному секторі), яка може випускати, купувати, постачати, рекомендувати або застосовувати Лікарські засоби, та (ii) будь-якого співробітника Компанії-учасника, чиєю основною діяльністю є виконання обов'язків практикуючого HCP, але виключаючи (x) всіх інших співробітників Компанії-учасника та (y) оптового продавця або дистриб'ютора Лікарських засобів».

3.1.2 HCO

В цілому, компанія «Іпсен» вважає, що розкриття інформації повинно бути зроблено на договірній основі. Компанія «Іпсен» повністю погоджується з визначенням EFPIA.

- Платежі Клінічним дослідницьким організаціям (CRO) виключені зі сфери застосування. Проте ToV для НСР/НСО через CRO, в межах ToV, у рамках сфери застосування, розкриваються.

Місцеві особливості: Не застосовується

Визначення EFPIA: «будь-яка юридична особа, (i) яка є медичною або науковою асоціацією або організацією (незалежно від юридичної або організаційно-правової форми), наприклад, лікарнею, клінікою, благодійним фондом, університетом або іншим освітнім закладом, або науковим товариством (окрім Організацій пацієнтів (РО) в рамках сфери застосування статті 21), чия юридична адреса, місце реєстрації або основне місце діяльності знаходиться в Європі, або (ii) через яку один чи більше НСР надають послуги».

3.2 Типи ToV

3.2.1 Пожертви і гранти

Компанія «Іпсен» розкриває ToV, пов'язані з пожертвами та грантами, які є виплатою третій стороні, без урахування або будь-якого повернення в обмін на такий платіж з **освітніми, науковими чи благодійними** цілями:

- **Освітній Грант** - фінансування медичної асоціації або організації пацієнтів для підтримки незалежної медичної освітньої програми; Стипендії, Дотації; Нагороди.
- **Науковий Грант** - фінансування сторонніх зареєстрованих дослідницьких організацій для проведення незалежних досліджень, які не підпадають під визначення спонсорованих компанією досліджень або досліджень, спонсорованих дослідником, відповідно до застосовної політики компанії «Іпсен» щодо R&D.
- **Пожертва** - благодійний внесок до неприбуткової сторонньої організації (благодійних організацій) з благодійними та філантропічними намірами, без будь-якої явної чи неявної вигоди, крім загальної доброї волі.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Розділ 12.01. Пожертви та Гранти (у грошовій, натуральній чи іншій формі) НСО та/або РО дозволені лише в тому випадку, якщо: (i) вони зроблені з метою підтримки охорони здоров'я, досліджень чи освіти; (ii) вони задокументовані та зберігаються на обліку донором/грантодавцем; і (iii) вони не є спонуканням рекомендувати та/або призначати, купувати, постачати, продавати чи застосовувати певні Лікарські засоби.

3.2.2 Участь у витратах, пов'язаних із забезпеченням участі у заходах

Компанія «Іпсен» розкриває ToV, пов'язані із заходами на індивідуальному рівні, тобто на рівні НСР або НСО відповідно до Кодексу. ToV, що розкриваються за цим розділом, стосуються заходів, організованих Третіми сторонами, або Автономних заходів, організованих компанією «Іпсен»:

- «Заходи, організовані третьою стороною», організовані незалежною третьою стороною, наприклад, освітнім товариством, асоціацією НСР тощо. Міжнародний науковий конгрес є прикладом заходу, організованого третьою стороною.

- **Спонсорство НСР:** Компанія «Іпсен» може спонсорувати НСР для відвідування конгресів або заходів для вдосконалення їхніх медичних та/або наукових знань, а також використання лікарських засобів.
У цьому контексті спонсорство охоплює **реєстраційні збори конгресу, проїзд, проживання** та харчування. НСР не отримує жодної винагороди, оскільки НСР не надає жодних послуг (див. *категорії 1 і 3 нижче*).
 - **Спонсорство Конгресу:** Компанія «Іпсен» також може **спонсорувати захід, організований третьою стороною** (наприклад, конгрес), в обмін на такі послуги, як можливість проведення сателітного симпозіуму компанії «Іпсен» (освітня діяльність, яка самостійно організовується компанією «Іпсен» і проводиться в рамках конгресу, допуск співробітників до Конгресу) або встановлення стенду (див. *категорію 2 нижче*). ToV, пов'язані зі спонсорством, завжди надаються організації.
- «Автономні заходи компанії «Іпсен». Це заходи, ініційовані компанією «Іпсен» для надання інформації про лікарський засіб компанії «Іпсен», терапевтичну область, варіанти лікування тощо, або як відповідь на обґрунтовану потребу в науковій інформації. Представницькі витрати можуть покриватися для НСР, які беруть участь у таких зустрічах. Розкриваються Логістичні витрати, тобто проїзд та проживання, за винятком оренди приміщень та обладнання.

В обох випадках рівень представницьких витрат регулюється місцевими правилами (в результаті впровадження на місцевому рівні Кодексу галузевої практики EFPIA із встановленими граничними сумами на представницькі витрати).

Розділ звіту «Участь у витратах, пов'язаних із забезпеченням участі у заходах» складається з 3 (трьох) категорій:

- 1** **Реєстраційні збори:** внески за участь у заходах, організованих третьою стороною, включені в спонсорство НСР.
- 2** **Угоди про спонсорство,** категорія згідно Статті 23.05 Кодексу галузевої практики EFPIA, з НСО або третіми сторонами (наприклад, РСО) що призначаються НСО для проведення заходу. В останньому випадку спонсорство вважається непрямою ToV на користь НСО. Приклади оприлюднених ToV: Оренда площі, місця для сателітного симпозіуму у конгресі (захід, контрольований компанією «Іпсен», на заході третьої сторони).
- 3** **Проїзд та проживання,** що надаються НСР в рамках спонсорування НСР на Заходах, організованих третьою стороною, або пов'язані з участю НСР в Автономних заходах компанії «Іпсен». Приклади розкритої інформації про ToV: авіаквитки, квитки на поїзд, таксі, проживання в готелях. Для суспільного транспорту (наприклад, міського автобусу/міжміського автобусу), організованого для заходу, вартість розподіляється на кожного окремого НСР, який отримав спонсорство на «Проїзд та проживання».

Детальні правила розрахунку наведені у Частині 8.3.
Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Участь у витратах, пов'язаних із забезпеченням участі у Заходах, через НСО або треті сторони, у тому числі спонсорство НСР для відвідування Заходів, має розкриватися окремо під іменем Одержувача: такі витрати можуть стосуватися: реєстраційних зборів; спонсорських угод з НСО або з третіми сторонами, призначеними НСО для управління заходом; та проїзд і проживання (у межах, що регулюються Статтею 10 Кодексу НСР EFPIA). Починаючи з 30 червня 2016 року, компанії розкривають інформацію про передачі цінностей НСР, наприклад, консультаційні та дорадчі ради, гонорари доповідачів та спонсорство для відвідування зустрічей. Цей трансформаційний крок у відносинах між компаніями та фахівцями сфери охорони здоров'я є результатом Вимог до розкриття інформації EFPIA. (Запитання 3, Поширені запитання EFPIA)

Додаткові примітки щодо спонсорства:

EFPIA: Внески, надані для Заходів через Професійних організаторів конгресів (PCO), які таким чином будуть одержувачами ToV, повинні розглядатися як непрямі ToV. Коли Компанія-учасник бере участь у витратах, пов'язаних із Заходами, через PCO, наведені нижче підходи до звітності вважаються відповідними вимогам до звітності EFPIA:

Усі ToV для НСО (в якості Одержувача або Бенефіціара) відображаються у відповідній категорії під назвою НСО, та ToV через PCO повідомляються:

- або на ім'я НСО-бенефіціара (через включення імені PCO-одержувача), якщо не включено в прямі ToV на користь НСО.
- або на ім'я PCO-одержувача (через включення імені НСО-бенефіціара).

3.2.3 Винагорода за надання консультаційних та інших послуг

Компанія «Іпсен» може укласти договір з НСР або НСО в обмін на послуги, що надаються НСР/НСО, на основі наукової/медичної експертизи, репутації, знань та досвіду в певній терапевтичній галузі. Компанія «Іпсен» укладає договірні угоди з НСР або НСО лише в тих випадках, коли існує законна ділова або наукова потреба, яка не може бути задоволена внутрішніми чи іншими доступними джерелами. Послуги, що надаються, включають аналітичну інформацію, презентації чи інші консультаційні послуги.

Участь в угодах з надання консультаційних послуг вимагає від НСР часу та досвіду, зверх їхньої основної практики. Тому справедливо, щоб їм оплачували витрачений час і відшкодовували такі витрати, як проїзд. Винагорода має бути частиною письмової угоди, бути чітко пов'язаною та пропорційною наданим послугам, відповідати справедливій ринковій вартості та відповідному Кодексу практики, нормативним актам та законам.

У цьому розділі компанія «Іпсен» розкриває послуги на індивідуальному рівні, тобто на рівні НСР або НСО, винагороди та супутні витрати, у двох окремих категоріях ToV:

1	Винагороди:	винагороди	за	послуги	НСР/НСО
	Приклади:	Гонорари за публічні виступи (промова, виголошена НСР («Доповідач») на зборах), винагороди за аналітичну інформацію, надану Консультативній Раді ¹ , винагороди за консультації.			

¹ **Консультативна рада** – це група зовнішніх експертів, скликаних компанією для отримання професійних порад і розуміння певної теми, для якої в компанії немає досвіду та знань. Радниками (експертами у своїх галузях) можуть бути фахівці сфери охорони здоров'я (НСР), платники, пацієнти, представники асоціацій пацієнтів, консультанти пацієнтів та спеціалісти, які не є спеціалістами з охорони здоров'я, наприклад, спеціалісти з доступу до ринка.

- 2 **Супутні витрати:** Якщо є договір про надання послуг, можуть виникати інші витрати, які не входять до винагороди, але стосуються надання цієї послуги та відшкодовуються НСР/НСО. Такі ToV розкриваються в цій категорії. Приклади: таксі.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: *ToV в результаті або у зв'язку з контрактами між Компаніями-учасниками та НСО, при яких такі НСО надають Компанії-учаснику будь-які види послуг, або інші види фінансування, не охоплені в попередніх категоріях. Винагороди, з одного боку, а з іншого боку ToV, пов'язані з витратами, погодженими в письмовій угоді, що охоплює діяльність, повинні бути розкриті у вигляді двох окремих сум.*

3.2.4 Науково-дослідницька діяльність (R&D):

Компанія «Іпсен» розкриває інформацію про ToV для НСР або НСО в рамках Кодексу, яка стосується планування або проведення:

- Доклінічних досліджень
- Клінічних досліджень
- Неінтервенційних досліджень – які є проспективними за своєю природою та включають збір даних про пацієнтів від осіб, або від їх імені, або груп, НСР спеціально для дослідження

Визначення:

Доклінічні дослідження (Джерело: *Принципи ОЕСР щодо Належної Лабораторної Практики*): Доклінічні дослідження безпеки для здоров'я та навколишнього середовища, надалі просто «дослідження», означають експеримент або сукупність експериментів, під час яких досліджуваний предмет вивчається в лабораторних умовах або в навколишньому середовищі для отримання даних про його властивості та/або його безпеку, призначені для подання до відповідних регуляторних органів.

Клінічні дослідження (Джерело: *Принципи ОЕСР щодо Належної Лабораторної Практики*): Будь-яке дослідження на людях, призначене для виявлення або перевірки клінічних, фармакологічних та/або інших фармакодинамічних ефектів одного або кількох досліджуваних лікарських засобів, та/або виявлення будь-яких побічних реакцій на один або кілька досліджуваних лікарських засобів, та/або вивчення абсорбції, розподілу, метаболізму та виведення одного або кількох досліджуваних лікарських засобів з метою встановлення його(їх) безпеки та/або ефективності.

Неінтервенційні дослідження (Джерело: *Принципи ОЕСР щодо Належної Лабораторної Практики*): Дослідження, в яких лікарський засіб(и) призначається у звичайний спосіб відповідно до умов реєстраційного посвідчення. Призначення пацієнту певної терапевтичної стратегії не вирішується заздалегідь протоколом дослідження, а є частиною поточної практики, і призначення

Висвітлюючи наукові та/або пов'язані з охороною здоров'я питання, Консультативні ради допомагають нам краще зрозуміти зовнішнє середовище, терапевтичну область, дані та використання лікарських засобів, схвалених або в розробці, стратегії клінічних та медичних активів або незадоволені медичні потреби.

лікарського засобу чітко відокремлено від рішення про включення пацієнта в дослідження. До пацієнтів не застосовуються додаткові діагностичні або моніторингові процедури, а для аналізу зібраних даних використовуються епідеміологічні методи.

Приклади ToV R&D, які розкриваються у цьому розділі (якщо відповідне дослідження відповідає визначенню EFPIA R&D):

- Угода про співробітництво
- Угода про проведення клінічного дослідження
- Угода про надання консультаційних послуг - Угода про надання послуг
- Угода про публічні виступи
- Консультативна рада
- Нарада дослідників
- Додаткові послуги, спрямовані на лікування пацієнта
- Внески до Комітету з етики

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Платежі, здійснені за науково-дослідницьку діяльність, розкриваються у сукупності. Для цілей розкриття інформації ця діяльність визначається як передача цінностей НСР або НСО, пов'язаних з плануванням або проведенням:

- доклінічних досліджень (за визначенням Принципів ОЕСР щодо Належної Лабораторної Практики).
- клінічних досліджень (за визначенням Директиви 2001/20/ЕС); або
- неінтервенційних досліджень (НІД), які є проспективними за своєю природою та включають збір даних про пацієнтів від осіб, або від їх імені, або груп, НСР спеціально для дослідження (Розділ 18.01 Кодексу EFPIA).

Передача цінностей, що стосуються НІД, які не підпадають під визначення ToV R&D відповідно до Кодексу розкриття інформації EFPIA, повинна розкриватися під окремою назвою. Для ясності, діяльність, яка не підпадає під визначення ToV R&D, включаючи НІД, які не проводяться для підтримки реєстраційного посвідчення (у заявці та відповідно до визначень Регламенту 536/2014 «Клінічні дослідження»), буде розкрита в розділі «консультації/плата за послуги».

4 ОБСЯГ РОЗКРИТТЯ ІНФОРМАЦІЇ

4.1 Лікарські засоби, на які розповсюджується сфера застосування

Компанія «Іпсен» буде збирати, повідомляти та оприлюднювати всі ToV для НСР/НСО щодо рецептурних лікарських засобів, як описано в Кодексі, а також буде включати ToV щодо безрецептурних лікарських засобів.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Виключене розкриття інформації. Серед іншого, ToV, які... (ii) не перелічені в Розділі 23.05 цієї статті, такі як Засоби медичного забезпечення (регулюються Статтею 17), харчування (регулюються Статтею 10, а саме, Розділом 10.05), Медичні зразки (регулюються Статтею 19); або (iii) є частиною звичайних рутинних закупівель та продажу лікарських засобів Компанією-учасником та між Компанією-учасником і НСР (наприклад, фармацевтом) або НСО,

не входять у сферу застосування зобов'язання щодо розкриття інформації, описаного вище в розділі «Загальні зобов'язання».

4.2 Компанія, на яку розповсюджується сфера застосування

Звіт охоплює розкриття інформації про передачу цінностей НСР або НСО, які практикують або зареєстровані в країні, де діють зобов'язання щодо розкриття інформації, передбачені Кодексом галузевої практики EFPIA, які здійснюються компанією «Іпсен», її афілійованими компаніями та придбаними або об'єднаними компаніями, незалежно від їхнього місцезнаходження.

4.3 Виключені передачі цінностей

Як правило, компанія «Іпсен» повністю дотримується правил EFPIA, що стосуються виключених зі

сфери застосування ToV, за винятком включення в наше розкриття інформації ToV щодо безрецептурних лікарських засобів. Як зазначено в Частині 3.2.2, рівень представницьких витрат регулюється місцевими правилами (в результаті місцевої транспозиції Кодексу практики EFPIA, що

встановлює порогові суми для представницьких витрат).

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Серед іншого, ToV, які... (ii) не перелічені в Розділі 23.05 цієї статті, такі як Засоби медичного забезпечення (регулюються Статтею 17), харчування (регулюються Статтею 10, а саме, Розділом 10.05), Медичні зразки (регулюються Статтею 19); або (iii) є частиною звичайних рутинних закупівель та продажу лікарських засобів Компанією-учасником та між Компанією-учасником і НСР (наприклад, фармацевтом) або НСО, не входять у сферу застосування зобов'язання щодо розкриття інформації, описаного вище в розділі «Загальні зобов'язання».

Їжа та напої не підлягають розголошенню, але в кожній країні застосовується поріг, що обмежує проживання певною вартістю. Кодекс не вимагає розкривати інформацію про: недорогі предмети медичного призначення; інформаційні та освітні матеріали, призначені для пацієнтів; зразки; діяльність, що стосується виключно безрецептурних лікарських засобів. (ПИТАННЯ ТА ВІДПОВІДІ - Q7)

4.3.1 Особливе зауваження: Дослідження ринку

Дослідження ринку є процесом збору та аналізу інформації, пов'язаної з конкретним ринком, на систематичній і об'єктивній основі. Мета будь-якого проекту дослідження ринку є досягнення глибшого розуміння предмета. В більшості випадків, дослідження ринку передбачено договірною домовленістю між компанією «Іпсен» і зовнішніми постачальниками; особиста інформація респондентів в подальшому зберігається продавцем повністю конфіденційною.

У випадку ToV, що пов'язані з дослідженнями ринку, можуть мати місце три наступні ситуації:

- Якщо імена респондентів НСР невідомі, ToV не розкривається.
- Якщо імена НСР відомі, і отримана згода на їх розкриття, якщо вона необхідна (див. Частину 4), ToV розкривається на індивідуальному рівні.
- Якщо імена НСР відомі, і не отримана згода на їх розкриття (відмова НСР), якщо вона необхідна, ToV розкривається на консолідованому рівні.

Відповідно до Кодексу EFPIA.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Компанія-учасник знає особу НСР/НСО, яка бере участь у заходах, визначених як дослідження ринку, і Компанія-учасник повинна розкрити це в категорії «Винагорода за надання консультаційних та інших послуг».

Розділ 15.04. Обмежені дослідження ринку, такі як разові телефонні інтерв'ю або анкети поштою/електронною поштою/через інтернет, виключаються зі сфери застосування цієї Статті 15 за умови, що НСР, член НСО або Представник РО не консультуються періодично (стосовно частоти дзвінків загалом або дзвінків, що стосуються одного дослідження), і що винагорода є мінімальною.

4.3.2 Особливе зауваження: Взаємодія з третіми сторонами

У деяких частинах світу компанія «Іпсен» працює через партнерів і дистриб'юторів. Отже, компанія «Іпсен» вважає, що якщо Партнер є учасником EFPIA, або учасником місцевої асоціації EFPIA в країні походження НСР/НСО, і/або якщо країна, в якій працює Партнер, прийняла законодавство, що вимагає забезпечення прозорості у взаємодії між фармацевтичною промисловістю та НСР і НСО, Партнер несе відповідальність за документування та розкриття інформації про ToV для НСР та НСО, відповідно до правил внутрішнього розпорядку або законодавства, а також відповідно до застосованого права захисту персональних даних.

Якщо партнер не є учасником EFPIA, або якщо одержувач походить з країни, де Партнер не є учасником місцевої асоціації EFPIA, можуть застосовуватися два випадки:

- Партнер розкриває інформацію на добровільній основі або на основі договірних зобов'язань: Така ToV потім виключається зі Звіту з прозорості компанії «Іпсен».
- Партнер не розкриває інформацію: компанія «Іпсен» розкриває лише ToV, що пов'язана з діяльністю, що входить в сферу дії EFPIA, зроблену від імені компанії «Іпсен», та якщо кінцеві одержувачі/витрати відомі компанії «Іпсен». У цих випадках, партнер бере на себе зобов'язання допомогти компанії «Іпсен» у виконанні своїх зобов'язань відповідно до Кодексу шляхом збору необхідної інформації і згод для обробки і надання інформації про ToV для НСР та НСО.

Місцеві особливості: Не застосовується

Наведена нижче схема узагальнює цей підхід.

EFPIA: Треті сторони надають підтримку Компаніям-учасникам у різноманітних можливостях, впливаючи більш-менш на здійснення діяльності, що регулюється Кодексами EFPIA. Такі дії будуть відображатися як непрямі ToV відповідно до положень Кодексу розкриття інформації EFPIA. Коли Компанії-учасники надають підтримку/спонсорство PCO, які беруть участь в організації наукових заходів, зрозуміло, що намір Компаній-учасників полягає в тому, щоб надавати підтримку НСП/НСО офіційно. Непрямі ToV – це ті, що здійснюються від імені Компанії-учасника на користь Одержувача, або ToV через посередника, і коли Компанія-учасник знає або може визначити НСП/НСО, які отримують вигоду від ToV.

4.4 Дата передачі цінностей

Для прямої ToV, що пов'язана з заходом:

- Коли інформація надається фінансовою системою (прямі платежі): Дата здійснення платежу
- Коли інформація збирається вручну: Дата заходу (або 1^й день конгресу)

Для прямої ToV, що не пов'язана з заходом (плата за надання консультацій, наприклад):

- Дата отримання рахунку або дата здійснення платежу.

Для непрямої ToV, що пов'язана з заходом:

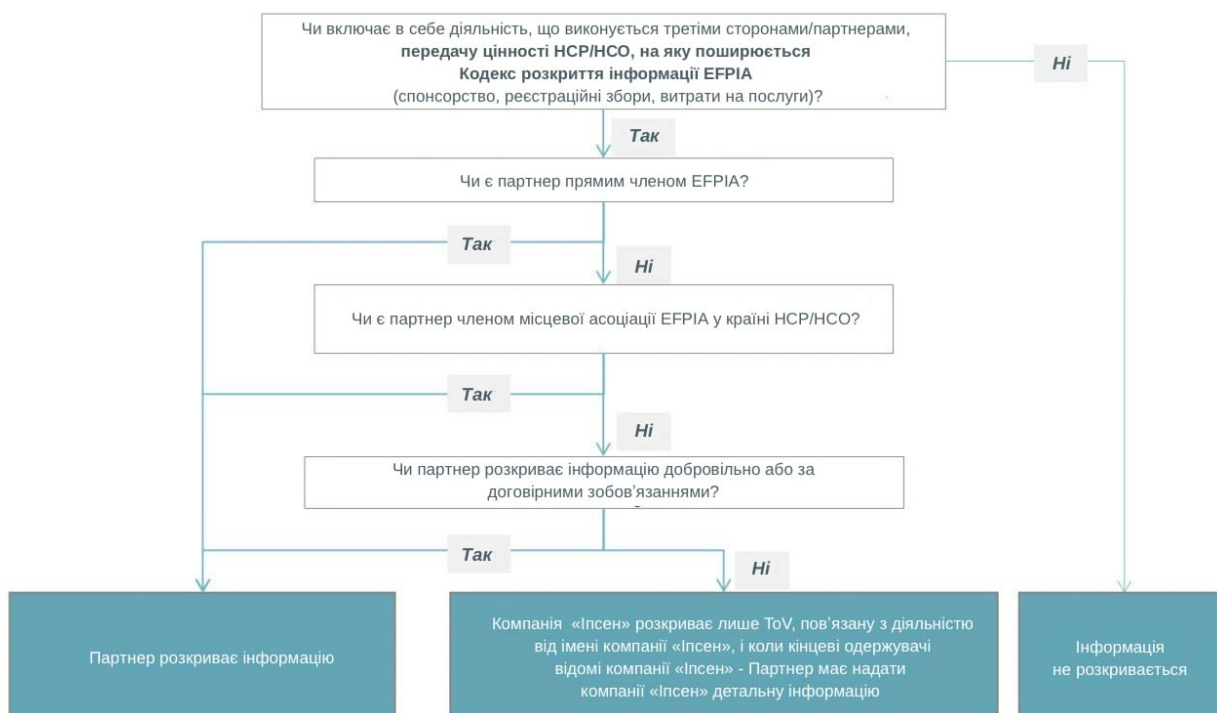
- Дата заходу (або 1^й день заходу).

Для непрямої ToV, що не пов'язана з заходом (плата за надання консультацій, наприклад):

- Дата отримання рахунку або дата здійснення платежу.

Проте, для деяких випадків застосовуються інші правила:

Взаємодія з третіми сторонами



- Для ToV, що пов'язані з Відділом клінічних досліджень (неінтервенційні дослідження, дослідження Фази II, III, IV), враховується дата видачі рахунку.

У випадку багаторічного контракту, враховується дата здійснення виплат. Якщо кілька виплат відбулися протягом декількох звітних періодів, інформація повинна розкриватися по кожному з платежів, що здійснювалися в ході відповідного звітного періоду.

4.5 Прямі передачі цінностей

Компанія «Іпсен» розкриває як прямі, так і непрямі види ToV, як зазначено в Кодексі. Прямі передачі цінностей є платежами, які здійснюються компанією «Іпсен» безпосередньо на користь Одержувача.

4.6 Непрямі передачі цінностей

Непрямі передачі цінностей є платежами, що здійснюються третьою стороною (наприклад, підрядниками, Клінічними дослідницькими організаціями (CRO), агентами, партнерами, афілійованими компаніями (включаючи фонди)) від імені компанії «Іпсен» на користь Одержувача, якщо особистість такої Компанії-учасника відома або може бути визначена Одержувачем, який отримує вигоду від ToV. Сюди також входять ToV між компанією «Іпсен» та РО, однак це розкривається в окремому звіті РО.

Місцеві особливості: Не застосовується

4.7 Негрошові передачі цінностей

Для будь-якої значної негрошової передачі цінностей має бути визначена грошова вартість відповідно до застосовної місцевої ринкової ціни, під якою розуміється сума, яку приватна особа повинна сплатити, як правило, для того, щоб придбати одиницю товару, продукту, матеріалу, виробу тощо.

Місцеві особливості: Не застосовується

4.8 Передачі цінностей у разі часткової участі або скасування та повернення коштів

Компанія «Іпсен» розкриває інформацію про фактичну передачу цінностей. Що стосується участі у витратах на проведення заходу, коли НСР не може бути присутнім на зустрічі, яку він повинен був відвідати, то витрати не розкриваються під назвою «неявка».

Місцеві особливості: Не застосовується

4.9 Міжнародна діяльність

Компанія «Іпсен» тлумачить поняття **«міжнародна» діяльність** як діяльність, що ініціюється або афілійованою компанією «Іпсен» з Одержувачем, що походять з однієї або декількох країн, або корпоративним відділом.

Відповідно до Кодексу EFPIA, який вимагає розкриття інформації в країні, в якій знаходиться основна практика (НСР), або де вона зареєстрована (НСО), незалежно від того, чи ToV відбувається в межах або за межами цієї країни, процес управління міжнародною діяльністю було

вдосконалено для того, щоб включити всі витрати від будь-якої організації компанії «Іпсен» для НСР/НСО в рамках вимог EFPIA.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: *У разі міжнародного заходу, для якого Компанія-учасник спонсорує відвідування НСР, якщо будь-яке фінансування надається такому НСР відповідно до положень Статті 13, таке фінансування підпорядковується правилам Національного кодексу, де такий НСР здійснює свою професійну діяльність, на відміну від тих, у яких відбувається міжнародний захід.*

4.10 R&D

Допоміжні послуги, що надаються в лікарнях (тобто медичні послуги, що надаються допоміжним персоналом лікувального закладу), можуть бути пов'язані з доглядом за пацієнтами впродовж дослідження, або можуть бути не пов'язані з доглядом за пацієнтами (наприклад, формування даних). Останні часто передаються для виконання стороннім організаціям. Допоміжні послуги, які безпосередньо пов'язані з доглядом за пацієнтами впродовж дослідження, підпадають під дію Кодексу, і тому розкриваються в консолідованому вигляді. Допоміжні послуги, які безпосередньо не пов'язані з доглядом за пацієнтами впродовж дослідження, розглядаються як комерційні операції, що не підпадають під дію вимог Кодексу розкриття інформації.

Непрямі платежі через Клінічну дослідницьку організацію: як представлено в розділі 3.1.2 (а) клінічна дослідницька організація не вважається НСО.

Таким чином, гонорари, які виплачуються CRO за послуги, які вони надають компанії «Іпсен», не входять до обсягу розкриття.

Проте, непрямі ToV через CRO, які в кінцевому рахунку отримують НСР/НСО, розкриваються в розділі R&D.

Контракти з CRO були модифіковані з метою включення положень, пов'язаних із зобов'язанням CRO надавати компанії «Іпсен» докладну інформацію щодо непрямой ToV на користь НСР/НСО.

4.11 Добровільне розкриття

На додаток до обсягу розкриття інформації, встановленого EFPIA, компанія «Іпсен» також збиратиме, звітуватиме та розкриватиме інформацію про всі ToV з НСР/НСО щодо безрецептурних лікарських засобів.

5 ОСОБЛИВОСТІ

5.1 Унікальний ідентифікатор країни

Шаблон розкриття включає унікальний ідентифікатор країни як поле, обов'язкове для заповнення, для кожного НСР та НСО. Для кожної передачі цінностей компанія «Іпсен» повинна мати можливість ідентифікувати Одержувача. З цією метою кожному Одержувачу присвоюється унікальний ідентифікатор.

Місцеві особливості: Не застосовується

5.2 Самозайняті НСР

Як загальний принцип, компанія «Іпсен» вважає, що необхідно розкривати інформацію про суб'єкта, з яким укладено договір.

Місцеві особливості: Не застосовується

5.3 Багаторічні договори

Як зазначено в розділі 4.4 «Дата передачі цінностей», у випадку багаторічного договору, враховується дата платежу. Якщо кілька платежів відбуваються протягом кількох звітних періодів, то кожне розкриття буде містити платежі, здійснені протягом відповідного звітного періоду.

Місцеві особливості: Не застосовується

5.4 Особливості країни

Місцеві особливості: Не застосовується

5.5 Контроль якості

Ми використовуємо поєднання автоматизованих систем, стандартизованих процедур і ручного введення даних через внутрішні та зовнішні ресурси для збору відповідної інформації та її подальшої публікації. Опублікована інформація відображає наші добрі наміри та зусилля, спрямовані на дотримання положень Кодексу EFPIA. У випадку, якщо, незважаючи на всі наші зусилля, спрямовані на забезпечення публікації, яка точно відображає здійснені операції з передачі цінностей, ми не змогли включити правильну та повну інформацію, ми проведемо розслідування та надамо відповідну відповідь, якщо інформація є недостовірною або не відповідає дійсності.

Місцеві особливості: Не застосовується

6 ПРАВОВА ОСНОВА ЗАХИСТУ ДАНИХ

Збір та використання персональних даних регулюються Європейським Загальним регламентом захисту даних (GDPR) 2016/679. Це стосується обробки персональних даних про окремих НСР у контексті розкриття інформації про ToV. При обробці цих даних компанія «Іпсен» гарантує, що персональні дані обробляються згідно з відповідними принципами та зобов'язаннями, включаючи прозорість, мінімізацію даних, точність, безпеку, дотримання індивідуальних прав та законності. Ми також гарантуємо, що будь-яка передача персональних даних з ЄС до третьої країни за межами ЄЗ або до країни, яка не має рішення про адекватність, здійснюється з дотриманням належних гарантій та затверджених умов контракту, таких як стандартні положення контракту ЄС.

Правова основа (згідно зі Статтею 6 GDPR) для обробки індивідуального розкриття інформації про ToV, пов'язаної з окремими НСР, варіюється в залежності від країни. У деяких випадках, як, наприклад, у Франції, існує правове зобов'язання (Кодекс громадського здоров'я Франції), яке вимагає індивідуального розкриття інформації про ToV. В інших випадках деякі країни покладаються на «згоду», а інші - на «законні інтереси» як правову основу для розкриття інформації.

Усім НСР, чії дані будуть розкриті, надається інформація про те, як компанія «Іпсен» управляє їхніми персональними даними, та на якій правовій основі вони будуть розкриті, а також інформація про їхні індивідуальні права та способи реалізації цих прав.

НСП мають право на доступ до своїх персональних даних і, якщо правовою основою є законні інтереси, вони можуть заперечувати проти розкриття персональних даних, або, якщо правовою підставою є згода, вони можуть відкликати свою згоду в будь-який час. Усі НСП мають право вимагати виправлення помилок або неточностей у своїх персональних даних, незалежно від правової основи.

Правовою основою в Україні є згода. Детальна інформація про те, як управляється згода, а також обґрунтування покладання на законні інтереси, де це може бути застосовано, наведена в наступних розділах.

EFPIA: *Приймаючи рішення про те, як має бути розкрито ToV, Компанії-учасники повинні, де це можливо, визначити та опублікувати дані на рівні окремого НСП (а не НСО), якщо цього можна досягти з точністю, послідовністю та відповідно до чинних законів і правил.*

6.1 Отримання згоди

Місцеві особливості: Не застосовується

Якщо правовою основою для розкриття інформації про ToV є «згода», застосовується наступна інформація.

Компанія «Іпсен» інформує фахівців у сфері охорони здоров'я про те, як будуть оброблятися їхні персональні дані (відповідно до Статті 13 або 14 GDPR), і отримує їхню згоду на публікацію інформації про розкриття оплати на індивідуальному рівні. Ми гарантуємо, що буде зрозуміло, на що погоджуються НСП, і що вони можуть вільно надати або відмовити у наданні такої згоди. Ми надамо їм можливість відкликати свою згоду, якщо вони згодом змінять свою думку.

З боку компанії «Іпсен», рекомендований підхід полягає в отриманні згоди відповідно до кожного виду діяльності, де це необхідно. Афілійовані компанії «Іпсен» можуть користуватися корпоративною формою згоди або використовувати її місцеву версію, затверджену місцевою асоціацією. У цих випадках форма Згоди повинна бути додана в кожен договір за видом діяльності. У деяких країнах, де це дозволяють місцеві вимоги прозорості, згода на обробку персональних даних надається щорічно.

Якщо НСП відвідує захід, що не пов'язаний з компанією «Іпсен» договірними зобов'язаннями, умови надання та обробки персональних даних можуть бути прописані у листі-запрошенні/або списку гостей, та форма згоди на розкриття даних (та інформація про конфіденційність) надається та підписується НСП перед розкриттям даних.

Якщо індивідуальна згода була використана як основа для публікації, а НСП не дають згоди на розкриття платежів, тоді платежі розкриваються на сукупній основі. Компанія «Іпсен» розкриває кількість одержувачів, які відмовились надавати згоду, і загальну суму, виплачену їм.

Якщо одержувач відкликає свою згоду на публічне розголошення інформації, компанія «Іпсен» зобов'язується видалити індивідуальну інформацію про платежі, здійснені цьому НСП, із загального доступу. Замість цього виплати додаються до загальної суми виплат, зроблених фахівцям сфери охорони здоров'я, які не дали згоди на розкриття інформації, і ця сукупна цифра публікується разом із кількістю НСП, які не надали згоду.

6.1.1 Часткова згода

Що стосується часткової згоди, коли Одержувач отримав кілька ToV протягом одного звітного періоду, однак, не погоджується розкрити одну або кілька з цих ToV, компанія «Іпсен» розкриє всю ToV цього Одержувача в межах сукупної суми.

EFPIA: *Фахівці сфери охорони здоров'я та організації сфери охорони здоров'я будуть поінформовані компанією або компаніями, з якими вони співпрацюють, про намір розкрити інформацію. Для того, щоб розкриття інформації було оприлюднено, і якщо компанія ґрунтувала своє розкриття на згоді, фахівці сфери охорони здоров'я повинні дати свою згоду на оприлюднення інформації. Зазвичай це регулюється за допомогою пункту в контракті між фахівцем сфери охорони здоров'я /організацією сфери охорони здоров'я та компанією. [ПИТАННЯ ТА ВІДПОВІДІ – Q14]*

Якщо індивідуальна згода була використана як основа для публікації (а не через законний інтерес), а фахівці сфери охорони здоров'я не дають згоди на розкриття платежів, тоді виплати будуть розкриватися на сукупній основі. Кожна компанія розкриває кількість фахівців сфери охорони здоров'я, які не надали згоду, та загальну суму, виплачену їм. [ПИТАННЯ ТА ВІДПОВІДІ – Q18]

Коли фахівець сфери охорони здоров'я відкликає свою згоду на публічне розкриття інформації, розпорядник даних (компанія) зобов'язаний видалити дані, пов'язані з виплатами цій особі, із загального доступу. Натомість дані, пов'язані з виплатами, будуть додані до загальної суми виплат, здійснених фахівцям сфери охорони здоров'я, які не дали згоди на розкриття, і ця сукупна цифра буде опублікована разом із кількістю фахівців сфери охорони здоров'я, які не дали згоди. [ПИТАННЯ ТА ВІДПОВІДІ – Q19]

6.2 Законні інтереси

Якщо правовою основою для розкриття інформації про ToV є «законні інтереси», застосовуються наступні дані.

Компанія «Іпсен» інформуватиме медичних працівників про те, як будуть оброблятися їхні персональні дані (відповідно до Статті 13 або 14 GDPR), а також надасть пояснення застосованих законних інтересів. Надана інформація включатиме інформацію про права НСР та способи їх реалізації, в тому числі їх право заперечувати проти розкриття персональних даних.

Компанія «Іпсен» розглянула застосування тесту на дотримання балансу, пов'язаного із законними інтересами, де це застосовується. Його підсумок наведено нижче.

6.2.1 Законні інтереси

Метою розкриття інформації про ToV є захист цілісності відносин з НСР та НСО, що є важливим аспектом сприяння більшій прозорості та побудови більшої довіри між фармацевтичною промисловістю, медичною спільнотою та суспільством у Європі. Законні інтереси щодо розкриття інформації про ToV стосуються кількох сторін, як зазначено нижче:

- Законний інтерес компанії «Іпсен» у виконанні вимог Кодексу практики EFPIA, який вимагає, щоб кожна компанія-член EFPIA документувала та розкривала всі ToV, які вона

здійснює, прямо чи опосередковано, на користь або в інтересах НСР, з метою захисту цілісності цих відносин, сприяння більшій прозорості та зміцненню довіри в галузі.

- Законний інтерес місцевих організацій, що займаються розкриттям інформації, в отриманні даних для публікації, щоб допомогти досягти загальних цілей ToV.
- Законні інтереси НСР, пацієнтів і громадськості, що відповідають зростаючим очікуванням того, що взаємодія між корпораціями і суспільством не тільки здійснюється доброчесно, але є прозорою, що підвищує довіру.

6.2.2 Необхідність обробки

Метою розкриття інформації про ToV є інформування громадськості через прозорість, щоб кожен пацієнт був поінформований про взаємовідносини між його НСР і фармацевтичним сектором і міг приймати рішення на основі цієї інформації. Щоб досягти цього, інформація повинна бути оприлюднена і, за можливості, пов'язана з індивідуально визначеними НСР, які надають медичну допомогу. Не існує менш інтрузивних способів досягнення цієї мети.

6.2.3 Баланс інтересів

Характер відповідних даних

- Персональні дані, що обробляються, обмежуються мінімумом даних, необхідних для досягнення мети. Не обробляються «дані особливої категорії» або дані, що стосуються судимості, або дані, що стосуються суб'єктів вразливих даних.
- Дані стосуються осіб у їхній професійній, а не особистій якості, і тому, як правило, менше очікується конфіденційність або чутливість.
- Розкриття інформації про ToV не розкриває фактичний загальний зарібок НСР і часто становить невелику частину винагороди НСР.
- Розкриття інформації про ToV охоплює витрати, пов'язані з заходами (реєстраційні збори, проїзд та проживання), а також плату за договорами про надання послуг та консультацій (гонорари та витрати). Воно не включає менш значущі платежі, наприклад, за наукові дослідження.

Обґрунтовані очікування НСР

Розкриття інформації про ToV відповідає обґрунтованим очікуванням НСР з наступних причин:

- НСР повністю поінформовані про вимоги щодо ToV під час найму на роботу в компанію «Іпсен».
- Вимоги щодо розкриття інформації добре зрозумілі в галузі та діють з 2012 року.
- Окремі особи вже знають про вимоги та важливість прозорості у фармацевтичній галузі завдяки своїм професійним організаціям та місцю роботи.
- EFPIA співпрацювала з представницькими організаціями медичних працівників з цього питання та запустила платформу в соціальних мережах для взаємодії з окремими НСР. Таким чином, практика оприлюднення ToV дуже добре відома в секторі.

Малоймовірно, що будь-який НСР не знав би про публікацію ToV.

Відносини між НСР та компанією «Іпсен»

Компанія «Іпсен» має професійні відносини з НСР. Між компанією «Іпсен» та НСР немає дисбалансу влади, і НСР не зобов'язані укласти будь-які контракти, здійснювати будь-яку діяльність або домовленості з компанією «Іпсен», якщо вони не бажають цього робити. НСР не позбавляються жодних прав, які можуть мати значні наслідки, якщо вони відмовляються від ToV.

Який вплив на окремих осіб

У принципі, розкриття інформації про ToV навряд чи призведе до будь-якого негативного впливу на індивідуальні права та свободи НСР, і для забезпечення цього в процес включені запобіжні заходи, в тому числі:

- Обмеження інформації до мінімуму, необхідного для досягнення цілей, та обмеження ToV відповідними видами витрат і діяльності, наприклад, за винятком наукових досліджень.
- Інформація про ToV буде загальнодоступною лише протягом 3 років, і існують протоколи, що дозволяють уникнути індексації даних в Інтернеті пошуковими системами, обмежуючи ризик ненавмисного використання даних.
- Компанія «Іпсен» також зобов'язується дотримуватися зобов'язань щодо захисту даних при обробці відповідних персональних даних, включаючи дотримання індивідуальних прав, таких як право на заперечення, коли обробка ґрунтується на законних інтересах.

6.2.4 Право на заперечення

Якщо особа заперечує, компанія «Іпсен» розгляне причини заперечення в кожному конкретному випадку та збалансує їх з підставами компанії «Іпсен» для продовження розкриття інформації про особу. Це відбувається відповідно до політики відповідної філії компанії «Іпсен» і, в принципі, якщо заперечення стосується потенційної значної шкоди для НСР, заперечення буде прийнято, а дані НСР будуть розкриті в сукупності.

7 ФОРМА РОЗКРИТТЯ ІНФОРМАЦІЇ

7.1 Дата публікації

За погодженням з EFPIA компанія «Іпсен» розкриває всі відповідні ToV до 30 червня за попередній рік відповідно до наведених нижче ситуацій:

Дані будуть у відкритому доступі протягом 3 років і зберігатимуться мінімум 5 років. Компанія «Іпсен» зможе змінити або видалити свою розкриту інформацію в будь-який час до або після публікації.

Місцеві особливості: Не застосовується

EFPIA: Кожна Компанія-учасник має розкривати інформацію протягом 6 місяців після закінчення відповідного Звітного періоду, а розкрита інформація повинна залишатися у відкритому доступі протягом щонайменше 3 років з моменту першого розкриття такої інформації, якщо тільки в кожному випадку (i) відповідно до чинного національного законодавства або нормативних актів потрібен менший період, або (ii) відповідна правова основа захисту даних (наприклад, підстави законного інтересу, юридичний обов'язок або згода Одержувача щодо конкретного розкриття інформації) більше не застосовується. Загальний звітний період для оприлюднення ToV для Одержувачів встановлюється протягом інтервалу часу з 20 по 30 червня кожного року. Якщо Національним кодексом передбачено інший часовий інтервал для своєї країни, це повинно постійно застосовуватися до всіх зобов'язань щодо розкриття інформації перед Одержувачами.

7.2 Платформа для розкриття інформації

Звіти про розкриття інформації компанії «Іпсен» будуть загальнодоступними на місцевій центральній платформі, наданій місцевим Кодексом про прозорість розкриття інформації один в одному, або на корпоративному вебсайті компанії «Іпсен». Усі місцеві звіти, розкриті компанією «Іпсен», є загальнодоступними через корпоративний вебсайт: <https://www.ipsen.com/our-company->

social-responsibility/. У випадку, коли місцевий Кодекс прозорості вимагає, щоб звіт про розкриття інформації був доступним на вебсайті компанії, а компанія «Іпсен» не має безпосередньої присутності в цій країні, отже, немає місцевого вебсайту, розкриття ToV для НСР/НСО буде доступним лише на корпоративному вебсайті компанії «Іпсен».

EFPIA: Платформа для розкриття інформації. Розкриття інформації може здійснюватися одним із наступних способів, за умови, що вони є необмеженими та загальнодоступними: на вебсайті відповідної Компанії-учасника відповідно до розділу «Застосовний національний кодекс»; або на центральній платформі, наприклад, наданій відповідним урядовим, регуляторним чи професійним органом, чи органом або Асоціацією-членом, за умови, що розкриття інформації, зроблене на центральній платформі, розроблений за ініціативою Асоціацій-членів, має здійснюватися, наскільки це можливо, використовуючи для довідки структуру, викладену в Додатку А.

7.3 Мова розкриття інформації

Компанія «Іпсен» розкриває звіт, використовуючи рекомендації з розділу 23.04. Звіт публікується місцевою та англійською мовами.

Місцеві особливості: Не застосовується

8 РОЗКРИТТЯ ФІНАНСОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ

8.1 Валюта

Компанія «Іпсен» розкриватиме суми у звіті, використовуючи місцеву валюту країни, де розкривається інформація, навіть якщо оплата ToV була здійснена в іншій валюті.

У випадку, коли ToV було здійснено в іншій валюті, системи Прозорості компанії «Іпсен» розраховували розкрити суму в місцевій валюті на основі щоденного обмінного курсу, що діє на дату ToV.

Місцеві особливості: Не застосовується

8.2 З урахуванням або без урахування ПДВ

Країни можуть розкривати «чисту суму» або «валову суму».

Місцеві особливості: Не застосовується

8.3 Правила розрахунку

Загальні правила розрахунку, включаючи тих, «хто не з'явився»/відмінив свою участь, і трактування поняття групових витрат

- Витрати на осіб, які не з'явилися на захід (виникають, коли НСР не був присутнім на зустрічі, хоча повинен був її відвідати) – Можливі дві ситуації:
 - 1 Компанія «Іпсен» зробила замовлення і сплатила аванс за прогнозовану кількість НСР/НСО

- Розрахункова сума = (Фактична вартість / Прогнозована кількість учасників, в тому числі співробітників компанії «Іпсен» та учасників, які не є НСР)
- Розкриття інформації: Розраховується сума лише на фактичних учасників
- *Приклад: компанія «Іпсен» заплатила аванс у 100 євро за 8 НСР і 2 співробітників компанії «Іпсен».*
Тільки 6 з 8 НСР фактично були присутні на зустрічі.
Для кожного з 6 фактично присутніх НСР, розкривається розрахована сума $(100\text{€}/(8+2) = 10\text{€})$.
Не вказуються витрати на осіб, які не з'явилися на захід, та на співробітників компанії «Іпсен».
- 2 Компанія «Іпсен» сплатила кошти відповідно до кількості учасників
 - Розрахункова сума = (Фактична вартість / Фактична кількість учасників, в тому числі співробітників компанії «Іпсен» та учасників, які не є НСР)
 - Розкриття інформації: Розраховується сума лише на фактичних учасників.
 - *Приклад: Зустріч організовано на 11 НСР і 2 співробітників компанії «Іпсен».*
Тільки 8 з 11 НСР фактично були присутні на зустрічі.
Остаточна сума, сплачена компанією «Іпсен» за цю зустріч, становить 100€.
За кожного з 8 фактично присутніх НСР розкривається розрахована сума $(100\text{€}/(8+2) = 10\text{€})$.
Не вказуються витрати на осіб, які не з'явилися на захід, та на співробітників компанії «Іпсен».
- Не розкривається інформація про плату за скасування замовлення (штраф за анулювання підтвердженого договору або замовлення).

9 ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

9.1 Вирішення спорів

Компанія «Іпсен» розробила процес вирішення спорів. Кожне питання або претензія надходять централізовано та розглядаються. Після ретельного аналізу запиту, на всі заявки буде отримано відповідь у листі, підписаному компанією «Іпсен».

Метою процесу є:

- Дати відповідь на претензії та запитання НСР/НСО у розумні терміни відповідно до місцевих нормативно-правових актів,
- Забезпечити організований арбітраж у разі судового розгляду (місцевий Комітет з прозорості компанії «Іпсен»),
- Забезпечити оновлення Звіту з прозорості, з урахуванням юридичних обмежень, менш ніж за 2 місяці.